

ACAN /
PAC

RETURN STATEMENT OF CAPABILITIES
TO /
RETOURNER LES ÉNONCÉ DES
CAPACITÉS À:

greg.vick@forces.gc.ca

Proposal To: National Defence Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods and services listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

Proposition à : Défense nationale Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens et services énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indique(s).

| | |
|--|--|
| Title / Titre: Bead Breaker for Aircraft Tires / Décolleurs de talon – roues multiples pour les pneus d'aéronef | Solicitation No / No de l'invitation: W8485-226811/B |
| Date of Solicitation / Date de l'invitation: 07/03/2022 | Amendment No. - N° modif. 001 |
| Address Enquiries to – Adresser toutes questions à: National Defence Headquarters 101 Colonel By Drive Ottawa, ON K1A 0K2 Attn: Greg Vick, DAP 2-2-7 greg.vick@forces.gc.ca | |
| Telephone No. / N° de téléphone: 819-939-8828 | FAX No / No de fax: N/A |
| Destination: Specified herein / Précisé dans les présentes | |

Instructions:

Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés «rendu droits acquittés», tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

**Solicitation Closes /
L'invitation prend fin:**

At / à : 14:00 (Eastern Daylight Time
(EDT) / heure avancée de l'Est (HAE))

On / le : 15/03/2022

| | |
|---|---|
| Delivery required / Livraison exigée: | Delivery offered / Livraison proposée: |
| Vendor Name and Address / Raison sociale et adresse du fournisseur: | |
| Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) / Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie): | |
| Name / Nom: _____ | Title / Titre: _____ |
| Signature: _____ | Date: _____ |

AMENDMENT 001

PURPOSE:

The purpose of this amendment is to amend the closing date from 15/03/2022 at 14:00 Eastern Standard Time (EST) to 15/03/2022 at 14:00 Eastern Daylight Time (EDT).

All terms and conditions remain unchanged.